



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 13 / VS Centrali esistenti con quota parte di sovranità del cantone: Vallese**  
(ordinate secondo la data della prima messa in servizio)

Stato al: 1° gennaio 2008

Numero della centrale	Nome della centrale	Messa in servizio		Portata massima utilizzabile (Portata elevata massima) (m3/s)	Potenza installata delle turbine (Potenza installata delle pompe) (MW)	Potenza mass. disponibile ai morsetti dei generatori (Potenza mass. che può essere assorbita dai motori) (MW)	Produzione media prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso) (Consumo medio d'energia) (pompaggio-turbinaggio non compreso)		
		Primo	Dopo l'ultima trasformazione				Inverno (GWh)	Estate (GWh)	Anno (GWh)
1 501100	Massaboden	1899	1959	20.00	7.20	7.20	14.00	29.00	43.00
2 501300	Kelchbach	1900	1924	0.36	0.44	0.36	0.60	1.00	1.60
3 508400	Champéry Etrivouez	1901	1990	0.30	0.97	0.58	0.81	1.45	2.26
4 509000	Vouvry	1902	1953	0.92	8.00	7.50	3.20	2.92	6.12
5 503800	Beulet	1907	1990	0.65	0.72	0.72	0.60	1.60	2.20
6 506400	Martigny-Bourg	1908	1945	10.20	22.00	13.00	36.30	52.90	89.20
7 503400	Navisence	1908	1956	11.50	52.00	50.00	130.00	160.00	290.00
8 502200	Ackersand 1	1909	1999	4.50	29.30	28.20	26.60	73.90	100.50
9 502900	Dala	1909	2006	0.90	6.50	5.00	12.50	22.10	34.60
10 508500	Monthey (Vièze)	1910	1999	4.96	11.04	11.00	18.00	31.70	49.70
11 503000	Chippis	1911	1998	62.00	47.84	46.40	80.00	183.00	263.00
12 504000	Bramois (Groupes 1 à 4)	1915		9.50	25.20	24.00	31.50	74.80	106.30
13 505500	Fully	1915	1959	0.46	5.50	5.00	10.80	0.70	11.50
14 505600	Sorniot (Centrale de pompage)	1915	1960	( 0.17 )	( 0.34 )	( 0.39 )	( 0.10 )	( 0.50 )	( 0.60 )
15 502450	Blatten	1915	1994	0.22	0.45	0.45	1.40	1.60	3.00
16 506700	Châtelard-Barberine 1 + 2	1923	1977	16.00 ( 4.00 )	112.00 ( 30.00 )	98.00 ( 32.00 )	94.00	54.00	148.00
17 502800	Turtmann	1925	1954	3.90	22.08	20.00	32.20	52.90	85.10

- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Nella colonna "Numero della centrale" gli impianti internazionali sono segnati con una "I", quelli intercantionali con una "\*\*\*".
- Impianti internazionali: per la potenza e l'energia, è presa in considerazione solo la parte di sovranità svizzera.
- Impianti intercantionali: la potenza e l'energia, è presa in considerazione sulla base delle rispettive parti di sovranità cantonale.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 13 / VS Centrali esistenti con quota parte di sovranità del cantone: Vallese**  
(ordinate secondo la data della prima messa in servizio)

Stato al: 1° gennaio 2008

Numero della centrale	Nome della centrale	Messa in servizio		Portata massima utilizzabile (Portata elevata massima) (m <sup>3</sup> /s)	Potenza installata delle turbine (Potenza installata delle pompe) (MW)	Potenza mass. disponibile ai morsetti dei generatori (Potenza mass. che può essere assorbita dai motori) (MW)	Produzione media prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso) (Consumo medio d'energia) (pompaggio-turbinaggio non compreso)		
		Primo	Dopo l'ultima trasformazione				Inverno (GWh)	Estate (GWh)	Anno (GWh)
18 502700	Meretschi (Pumpzentrale)	1926		( 0.72 )	( 0.99 )	( 1.10 )	( 0.32 )	( 1.20 )	( 1.52 )
19 502600	Oberems	1926	1942	1.12 ( 0.45 )	8.10 ( 5.52 )	7.30 ( 5.89 )	13.20 ( 0.40 )	2.20 ( 1.10 )	15.40 ( 1.50 )
20 507200	Vernayaz (CFF)	1927	1990	17.40	92.00	92.00	116.00	124.00	240.00
21 502100	Riedji	1929		0.45	0.59	0.52	0.90	1.20	2.10
22 506300	Sembracher	1929		6.80	11.00	8.50	27.24	29.32	56.56
23 506600	Trient	1929	1995	1.60	1.00	1.00	0.50	1.50	2.00
24 505700	Champsec	1930	1994	1.20	8.70	5.50	1.60	9.00	10.60
25 506100	Orsières	1931	1958	8.00	26.40	24.00	42.60	63.90	106.50
26 504200	Chandoline	1934	1950	10.25	150.00	120.00	127.60	84.60	212.20
27 501400	Silliboden	1942	1980	1.50	6.10	6.70	15.20	20.30	35.50
28 501000	Mörel	1943		22.00	54.90	45.00	79.90	192.90	272.80
29 506200	Tsi (Centrale de pompage)	1943		( 0.36 )	( 0.46 )	( 0.54 )	( 1.40 )		( 1.40 )
30 506000	Niollet 1	1947	2004	0.30	0.32	0.30	0.48	0.80	1.28
31 502000	Wiesti	1949	1990	0.80	3.40	3.30	4.40	7.70	12.10
32 504300	Cleuson (Centrale de pompage)	1950		( 2.20 )	( 4.10 )	( 4.10 )	( 7.20 )	( 3.80 )	( 11.00 )
33 507500	Miéville	1950	1960	5.40	60.00	60.00	63.20	47.20	110.40

- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Nella colonna "Numero della centrale" gli impianti internazionali sono segnati con una "I", quelli intercantionali con una "".
- Impianti internazionali: per la potenza e l'energia, è presa in considerazione solo la parte di sovranità svizzera.
- Impianti intercantionali: la potenza e l'energia, è presa in considerazione sulla base delle rispettive parti di sovranità cantonale.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 13 / VS Centrali esistenti con quota parte di sovranità del cantone: Vallese**  
(ordinate secondo la data della prima messa in servizio)

Stato al: 1° gennaio 2008

Numero della centrale	Nome della centrale	Messa in servizio		Portata massima utilizzabile (Portata elevata massima) (m3/s)	Potenza installata delle turbine (Potenza installata delle pompe) (MW)	Potenza mass. disponibile ai morsetti dei generatori (Potenza mass. che può essere assorbita dai motori) (MW)	Produzione media prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso) (Consumo medio d'energia) (pompaggio-turbinaggio non compreso)		
		Primo	Dopo l'ultima trasformazione				Inverno (GWh)	Estate (GWh)	Anno (GWh)
34 507700	Clusanfe (Centrale de pompage)	1950	1963	( 2.00 )	( 0.88 )	( 0.90 )	( 0.80 )	( 0.80 )	
35 507900 *	Lavey	1950	1990	220.00	52.20	40.60	110.20	121.80	232.00
36 500900	Aletsch	1951	1965	7.00	35.30	35.30	16.00	111.50	127.50
37 603500	Gondo	1952	1979	11.00	46.00	42.00	48.30	140.20	188.50
38 504100	Bramois (Groupe 7)	1953		3.90	0.43	0.40	0.62	1.30	1.92
39 603600	Tannuwald	1953	1979	2.00	5.20	5.00	3.80	12.70	16.50
40 500600	Ernen	1954		13.00	33.00	32.00	55.20	127.50	182.70
41 505400	Riddes	1956	1992	28.75	258.00	225.00	421.60	246.20	667.80
42 503700	St. Léonard	1956	1998	10.50	36.00	34.00	56.00	37.00	93.00
43 503600	Chamarin	1957		0.30	1.90	0.90		0.60	0.60
44 505000	Fionnay (Dixence)	1957		45.00	306.00	300.00	520.00	341.00	861.00
45 603400	Gabi	1957	1986	4.80	11.33	11.00	9.00	33.00	42.00
46 503500	Croix	1957	1999	9.00	66.00	64.00	100.00	47.00	147.00
47 503200	Mottec	1958		18.00	71.00	69.00	110.00	25.00	135.00
48 505900	Pallazuit	1958		( 10.30 )	( 31.70 )	( 35.50 )	( 1.00 )	( 30.00 )	( 31.00 )
				10.00	33.40	32.00	38.00	69.00	107.00
49 503300	Vissoie	1958		13.00	50.00	45.00	90.00	120.00	210.00
50 503350	Vissoie "groupe auxiliaire"	1958		1.00	0.68	0.65			

- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Nella colonna "Numero della centrale" gli impianti internazionali sono segnati con una "I", quelli intercantionali con una "\*\*\*".
- Impianti internazionali: per la potenza e l'energia, è presa in considerazione solo la parte di sovranità svizzera.
- Impianti intercantionali: la potenza e l'energia, è presa in considerazione sulla base delle rispettive parti di sovranità cantonale.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 13 / VS Centrali esistenti con quota parte di sovranità del cantone: Vallese**  
(ordinate secondo la data della prima messa in servizio)

Stato al: 1° gennaio 2008

Numero della centrale	Nome della centrale	Messa in servizio		Portata massima utilizzabile (Portata elevata massima) (m3/s)	Potenza installata delle turbine (Potenza installata delle pompe) (MW)	Potenza mass. disponibile ai morsetti dei generatori (Potenza mass. che può essere assorbita dai motori) (MW)	Produzione media prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso) (Consumo medio d'energia) (pompaggio-turbinaggio non compreso)		
		Primo	Dopo l'ultima trasformazione				Inverno (GWh)	Estate (GWh)	Anno (GWh)
51 505300	Fionnay (Mauvoisin)	1958	1992	34.50	140.00	138.00	178.10	97.70	275.80
52 502300	Ackersand 2	1959		15.00	64.40	63.00	35.20	127.90	163.10
53 500200	Merezenbach	1959		0.50	1.99	1.89	2.50	6.80	9.30
54 505100	Nendaz	1960		45.00	392.00	384.00	649.00	430.00	
55 501700	Saas-Fee	1960		1.00	1.55	1.50	0.03	0.17	0.20
56 504400	Ardon	1960	1996	7.50	52.00	50.00	28.00	136.00	164.00
57 503100	Lona	1961		0.40	1.05	1.00	0.50	1.50	2.00
58 504600	Stafel (Centrale de pompage)	1961		( 9.90 )	( 23.40 )	( 26.50 )	( 1.60 )	( 43.30 )	( 44.90 )
59 504900	Arolla (Centrale de pompage)	1963		( 12.60 )	( 43.00 )	( 48.60 )	( 4.40 )	( 80.70 )	( 85.10 )
60 505800	Hospitalet	1963		1.02	1.47	1.40	0.70	3.40	4.10
61 508600	Monthey (Tine)	1963	1994	1.50	9.80	9.40	14.80	24.60	39.40
62 505200	Chanrion	1964		10.00	30.00	28.00	2.40	69.60	72.00
63 504800	Ferpècle (Centrale de pompage)	1964		( 8.40 )	( 19.50 )	( 21.30 )	( 2.60 )	( 39.60 )	( 42.20 )
64 507600	Giétroz du Fond (C.de pomp.)	1965		( 0.60 )	( 1.03 )	( 1.10 )	( 1.60 )	( 1.60 )	
65 501800	Stalden (KWM)	1965		20.00	185.00	180.00	215.50	302.90	518.40
66 504700	Z'Mutt (Centrale de pompage)	1965		( 17.80 )	( 83.00 )	( 86.40 )	( 8.50 )	( 197.40 )	( 205.90 )
67 500400	Neubrigg	1965	2003	4.50	26.00	25.00	22.00	68.00	90.00

- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Nella colonna "Numero della centrale" gli impianti internazionali sono segnati con una "I", quelli intercantionali con una "\*\*".
- Impianti internazionali: per la potenza e l'energia, è presa in considerazione solo la parte di sovranità svizzera.
- Impianti intercantionali: la potenza e l'energia, è presa in considerazione sulla base delle rispettive parti di sovranità cantonale.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 13 / VS Centrali esistenti con quota parte di sovranità del cantone: Vallese**  
(ordinate secondo la data della prima messa in servizio)

Stato al: 1° gennaio 2008

Numero della centrale	Nome della centrale	Messa in servizio		Portata massima utilizzabile (Portata elevata massima) (m3/s)	Potenza installata delle turbine (Potenza installata delle pompe) (MW)	Potenza mass. disponibile ai morsetti dei generatori (Potenza mass. che può essere assorbita dai motori) (MW)	Produzione media prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso) (Consumo medio d'energia) (pompaggio-turbinaggio non compreso)		
		Primo	Dopo l'ultima trasformazione				Inverno (GWh)	Estate (GWh)	Anno (GWh)
68 500300	Rappental	1965	2003	2.00	1.20	1.10	0.60	2.40	3.00
69 203600 *	Innergsteig	1966		2.60	5.37	4.93	2.03	8.41	10.44
70 501500	Zermeiggen	1966		19.00	74.00	74.00	85.40	48.00	133.40
71 502400	Unterbäch	1966	1995	0.22	0.85	0.85	2.00	3.00	5.00
72 500100	Altstafel	1967		2.80	9.67	9.20	16.80	4.80	21.60
73 501200	Bitsch (Biel)	1969	1980	55.00	340.00	331.00	16.00	540.00	556.00
74 500700	Saflisch	1969	2005	0.50	1.25	1.20	2.00	4.30	6.30
75 504500	Balavaud	1971		0.11	0.48	0.45	0.90	1.40	2.30
76 500800	Heiligkreuz	1971	1989	4.50	26.00	26.00	8.50	48.50	57.00
77 500500	Fieschertal	1975	1999	15.00	64.00	64.00	13.00	129.00	142.00
78 502500	Steg	1976		20.00	110.00	110.00	50.00	277.00	327.00
79 503900	Sauterot	1977		0.90	5.10	4.50	7.30	15.20	22.50
80 506800 I	Châtelard-Vallorcine	1978		35.00	130.25	105.00	127.50	77.50	205.00
81 507100 I	Châtelard-Vallorcine (C.pomp.)	1978		( 18.00 )	( 40.00 )	( 40.00 )	( 12.50 )	( 50.00 )	( 62.50 )
82 507300 I	La Bâtiaz	1978		35.00	85.00	85.00	112.50	95.00	207.50
83 506900 I	Triège (Centrale de pompage)	1978		( 1.20 )	( 0.30 )	( 0.21 )	( 0.05 )	( 0.10 )	( 0.15 )
84 507800	Aboyeu	1981		0.46	3.30	3.20	3.50	6.80	10.30

- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Nella colonna "Numero della centrale" gli impianti internazionali sono segnati con una "I", quelli intercantionali con una "".
- Impianti internazionali: per la potenza e l'energia, è presa in considerazione solo la parte di sovranità svizzera.
- Impianti intercantionali: la potenza e l'energia, è presa in considerazione sulla base delle rispettive parti di sovranità cantonale.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 13 / VS Centrali esistenti con quota parte di sovranità del cantone: Vallese**  
(ordinate secondo la data della prima messa in servizio)

Stato al: 1° gennaio 2008

Numero della centrale	Nome della centrale	Messa in servizio		Portata massima utilizzabile (Portata elevata massima) (m3/s)	Potenza installata delle turbine (Potenza installata delle pompe) (MW)	Potenza mass. disponibile ai morsetti dei generatori (Potenza mass. che può essere assorbita dai motori) (MW)	Produzione media prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso) (Consumo medio d'energia) (pompaggio-turbinaggio non compreso)		
		Primo	Dopo l'ultima trasformazione				Inverno (GWh)	Estate (GWh)	Anno (GWh)
85 506500	Pont-Neuf	1981		0.18	0.93	0.90	2.08	3.22	5.30
86 501600	Zermeiggern (Pumpzentrale)	1987		( 9.00 )	( 46.00 )	( 54.00 )	( 2.20 )	( 23.00 )	( 25.20 )
87 501350	Bortelalp	1990		( 0.60 )	( 2.35 )	( 2.35 )	( 4.22 )	( 1.51 )	( 5.73 )
				( 0.46 )	( 2.62 )	( 2.80 )	( 1.06 )	( 1.06 )	( 1.06 )
88 501375	Ganterbrücke	1990		1.00	5.01	5.00	9.00	14.20	23.20
89 500250	Wannebode	1990		1.60	2.05	1.90	1.44	6.09	7.53
90 508650	Monthey (Commune)	1992		5.70	0.40	0.36	0.80	1.20	2.00
91 502050	Täschbach	1992		0.40	1.65	1.60	2.77	5.67	8.44
92 505750	STEP Vallée Bagnes	1993		0.22	0.65	0.60	0.39	0.32	0.71
93 502350	Baltschieder	1994		0.07	0.33	0.30	0.40	0.98	1.38
94 501450	Gärsterna	1995		0.07	0.45	0.45	0.90	1.20	2.10
95 506050	Niollet 2	1996		0.30	1.20	1.15	2.30	3.70	6.00
96 507850	La Rasse	1998		0.20	0.72	0.72	0.60	1.20	1.80
97 505775	Pas-du-Lein	1998		0.20	0.47	0.45	0.74	1.49	2.23
98 504950	Bieudron	1999		75.00	1,285.00	1,260.00			
99 502375	Kalter Brunnen	2000		0.07	0.50	0.46	1.00	1.80	2.80
100 504350	Rochers	2001		0.15	0.33	0.33	0.50	0.70	1.20
101 501850	Mutt	2002		4.00	12.00	12.00	12.00	27.00	39.00

- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Nella colonna "Numero della centrale" gli impianti internazionali sono segnati con una "I", quelli intercantionali con una "\*\*\*".
- Impianti internazionali: per la potenza e l'energia, è presa in considerazione solo la parte di sovranità svizzera.
- Impianti intercantionali: la potenza e l'energia, è presa in considerazione sulla base delle rispettive parti di sovranità cantonale.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 13 / VS Centrali esistenti con quota parte di sovranità del cantone: Vallese**  
(ordinate secondo la data della prima messa in servizio)

Stato al: 1° gennaio 2008

Numero della centrale	Nome della centrale	Messa in servizio		Portata massima utilizzabile (Portata elevata massima) (m3/s)	Potenza installata delle turbine (Potenza installata delle pompe) (MW)	Potenza mass. disponibile ai morsetti dei generatori (Potenza mass. che può essere assorbita dai motori) (MW)	Produzione media prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso) (Consumo medio d'energia) (pompaggio-turbinaggio non compreso)		
		Primo	Dopo l'ultima trasformazione				Inverno	Estate	Anno
							(GWh)	(GWh)	(GWh)
102 504325	La Zour	2004		0.30	0.46	0.46	0.50	1.20	1.70
103 508450	Torrent de Soi	2005		0.37	0.92	0.85	0.70	1.40	2.10
					4'857.34 ( 332.84 )	4'621.88 ( 361.33 )	4'201.15 ( 42.27 )	5'364.75 ( 474.16 )	9'565.90 ( 516.43 )

- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Nella colonna "Numero della centrale" gli impianti internazionali sono segnati con una "I", quelli intercantionali con una "\*\*".
- Impianti internazionali: per la potenza e l'energia, è presa in considerazione solo la parte di sovranità svizzera.
- Impianti intercantionali: la potenza e l'energia, è presa in considerazione sulla base delle rispettive parti di sovranità cantonale.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.